

Kupujte VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
Oglasi v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Kupujte VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
Best Advertising Medium

VOL. XXVII.—LETO XXVII.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), FEBRUARY 11, 1944

STEVIKA (NUMBER) 35

Amerikanci zbili 84 nacističkih letal; "peklo v zraku"

LONDON, 10. februarja. — Ameriški težki bombniki so danes vprizorili napade na mesto Brunswick v notranjosti Nemčije, kjer se nahaja eden izmed centrov nemške letalske industrije, in na nemško zrakoplovsko bazo Gilze-Rijen na Holandskem, ter so v ostrih spopadih z nemško zračno silo zbili 84 nemških bojnih letal. Kakor poročajo ameriški aviatiki, ki so se vrnili na svoje baze v Angliji, je Hitler poslal proti njim eno največjih napačnih sil, kar se jih pomni. Boriti so se morali skoro brez prestanka, dokler niso dospeli do svojih tarč. Bilo je "peklo v zraku", ki se ga ne da opisati, temveč ga mora človek doživeti, ako hoče dobiti pravi pojem. Besnost nemške obrambe v zraku in z anti-letalsko artilerijo na zemlji je razvidna iz izgub napačnih sil. Na svoje baze se ni vrnilo 29 težkih bombnikov in osem dolgodelstvenih bojnih letal.

Najnovejši portret Tita



To je najnovejša slika maršala Tita, poveljnika Jugoslovanske osvobodilne vojske, ki je bila nedavno vzeta na njegovem glavnem stanu, in poslana iz Kaira v New York.

Rusi trebijo zajete nemške armade

LONDON, 11. februarja. — Moskovski radio danes zjutraj naznanja, da so čete Rdeče vojske odredile več nemških skupin od 10 divizij, ki so obkoljene pod doljenjem Dnjepru, in da jih sedaj sistematično uničujejo.

Nacistički polom na južni ukrajinski fronti raste od ure do ure in nobenega dvoma ni, da je to največja katastrofa, ki je doletela Hitlerja izra strahovitega poraza pri Stalingradu.

ANGLEŽI SE IZKRCALI V DALMACIJI

Angleške edince na Hvaru utegnejo biti predhodnik zavezniške invazije na Balkanu

LONDON, 10. februarja. — Z glavnega stana maršala Tita se poroča, da so se na otoku Hvaru od dalmatinski obali izkrcali angleški sil ter se pridružile partizanskim četam v boju proti Nemcem.

To je prva vojaška operacija, ki so jo podvzeli Angleži na jugoslovanski zemlji. Vtis obstoji, da utegne biti to prvi korak v načrtu za zavezniško invazijo na Balkanu.

Zavezniški izročili vladno južne Italije generalu Badogliju

ALŽIR, 10. februarja. — Tukaj je bilo danes uradno sporočeno, da so zavezniški izročili civilno upravo v južni Italiji na Korziki in Sardiniji vladni generalu Badogliju, oziroma kralju Viktoriju Emanuelu. Istočasno je bila Badoglijeva vlada opozorjena, da je odredba podvržena kakršnimkoli spremembam, kakor hitro zavezniške sile zavzamejo Rim.

JUNAK V SICILIJI



Sgt. Frank J. Bartol

Mr. in Mrs. Frank Bartol, 16218 Arcade Ave., sta prejela pismo od vojnega departmeta, v katerem se jima sporoča, da je bil njun sin Frank J. Bartol, odklikan za srebrno zvezdo za svoje junaštvo, ko je 22. julija vzel hudega sovražničkovega napada, pri Bompileto, v Siciliji, tvegalo svoje življenje, da je svoje tovariše branil. Dodeljen je oklopni diviziji. Pred nedavnim je bil povišan v saržanta in sedaj se nahaja v Angliji.

Podprimo borbo Amerike za demokracijo in svobodo sveta z nakupom vojnih bondev in vojnovarčevalnih znamk!

Novi grobovi

MARY GROZDE BURGER

Nagloma za srčno kap je preminila splošno poznana Mary Grozde Burger, rojena Česnovar, stara 53 let, stanujoča na 1129 Addison Rd. Tukaj zapušča soproga Lawrence, sinova Pvt. Josepha, v Camp Wheeler, Ga., in Seaman 1/c Franka, pri mornarjih na Solomonskih otokih, vnuka Josepha, teto Agnes Tisovec v West Parku, in tri pastorko Sgt. Franka, Lawrence, ki se nahaja pri mornarjih, in Mary, ter več sorodnikov. Rojena je bila v vasi Studene, kjer zapušča brata, tri tete in več drugih sorodnikov. Tukaj je bivala 30 let in je bila članica društva Carniola Hive št. 493 T.M., in društva Svobodomiselnice Slovenke št. 2 S. D. Z., ter podružnice št. 25. S. Z. Z. Pogreb se vrši v ponedeljek ob 8:15 uri zjutraj iz Jos. Zele in sinovi pogrebnega zavoda, 6502 St. Clair Ave., v cerkev sv. Vida in nato na Calvary pokopališče.

POGREB ODLOŽEN

Pogreb pokojnega Stefana Nemeca je bil odložen na soboto, ker bo brat Joseph, ki se nahaja pri marinih, dospel šele nocoj.

Kandidat proti Benderju

William J. Reichle, ki je prošlo jesen kandidiral za klerka mestne sodnije, je naznanil, da bo naznanil svojo kandidaturo na republikanskem tiketu proti George H. Benderju, ki je ohijski kongresnik "at large" ter "boss" republikanske organizacije v Cuyahoga okraju.

AMERISKO-HRVATSKI ODBOR ZA RELIEF

Ameriško hrvatski odbor za vojni relief bo v nedeljo, 13. februarja, ob 3. uri popoldne priredil na odru Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave., kazanje vojnih slik "Target for Tonight". Ves preostanek je namenjen v dobrodelni sklad za olajšanje vojne bede. Vstopnina v naprej je 50c, pri vratih 60c. Odbor tvori članstvo Hrvatske bratške zajednice in Hrvatske katoliške zveze. Častni govornik na programu bo sodnik Samuel Silbert, vodja programa pa je državni senator William M. Boyd.

POROKA

Mr. in Mrs. Anton Jereb, 6904 Peck Ave., naznanjata, da se bo njiju hčerka Margaret poročila z Sgt. Anthony Pavli. Poroka se bo vršila v torek, 15. februarja, ob 10. uri zjutraj v cerkvi sv. Vida. Sgt. Pavli je sin poznane družine Mr. in Mrs. Anton Pavli, 6514 Edna Ave. Prijatelji so vabljeni, da se poroke udeležijo. Naše čestitke!

PREDEBNA MAKABEJEV

Jutri večer, 12. februarja, se bo v dvorani št. 1 Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave., vršilo ustoličenje društvenega odbora društva Carniola Tent št. 1288 T. M., nakar se razvije prosta domača zabava s prigrizkom in okrepčilom, ki se bo serviralo prosto. Članstvo je prijazno vabljeno, da se udeleži.

NE BO LISTA

Jutri, v soboto, 12. februarja, je Lincolnov rojstni dan, in "Enakopravnost" ne bo izšla. Banke ter drugi javni uradi tudi ne bodo poslovali.

Ljuta borba na fronti pod Rimom

Hitler napenja vse sile, da bi vrgel zavezniške z invazijskih postojank, toda zavezniški stoje trdno

Kakor razvidno iz poročil, ki prihajajo z bojišča južno od Rima, skuša Hitler za vsako ceno dati Nemcem prvo večjo zmago v teku enega leta ter meče vse rezerve, ki jih zmore proti zaveznikom, v nadi, da zdrobi njih invazijske postojanke ter jih pomete v morje.

Hitler pošilja v boj ojačen je s sestoječe iz najboljših čet in letalcev, ter spremenil 30-miljsko fronto, ki se razteza z obrežja ob obliki pahljace v notranjost celine, v eno najljutejših borb cele kampanje v Italiji.

V akcijo se pošilja proti zaveznikom sile, ki so se do sedaj nahajale v Franciji in Nemčiji.

Za Angleže in Amerikance je boj težak in krvav, kajti njih pozicije na planoti, ki se razteza z obrežja v notranjost, so v splošnem jako izpostavljene. Na zavezniške postojanke bruha skoro brez prestanka topniški ogenj, vsled česar je zalaganje prednjih linij zelo otežkočeno.

Toda zavezniške sile stoje trdno na svojih obrambnih postojankah in niso do sedaj napravile še nobenega večjega umika.

NAŠA KVOTA ZA NAKUPOV BONDOV

Včeraj se je vršila seja slovenskega odbora, ki se je zavezal, da se bo v okrožju, v katerem se nahaja večina Slovencev, doseglo določeno kvoto v sedanji kampanji za četrto vojno posojilo.

Kvota, ki je bila določena za okrožje od E. 30. ceste do Gordon parka, znaša 1,000 podpisov od posameznikov za nakup vojnih bondev.

Na večeršnjem sestanku se je razvidelo, da se je odboru posrečilo dobiti 700 podpisov, oziroma posameznih kupecev za vojne bonde, do kvote torej še manjka 300 podpisov.

Dočim bo kampanja za četrto vojno posojilo v teku do konca meseca, pa rok za doseglo omenjene kvote poteče v torek, 15. februarja. Še vedno so se Slovenci dobro odzvali, in tudi v tej kampanji je pričakovati, da se bo doseglo vsoto, ki bo v čast in ponos slovenskemu življu.

Dočim je že veliko naših ljudi nabavilo dodatne bonde tekom sedanje kampanje, pa je gotovo še več takih, ki se še niso odzvali. Stopite še danes, ali pa vsaj pred torkom v slovensko posojilnico, na St. Clair Ave., E. 63 St., ali pa v slovensko banko na E. 62 St. in St. Clair Ave in storite svojo narodno dolžnost.

Ako vam je nemogoče iti na banko, in če vas ne obišče eden izmed odborov, se zglasite v uradu S. D. Z. pri Mr. John Gorniku, ali pa v Slovenskem narodnem domu pri Mr. John Tavčarju.

PEVSKI ZBOR "JADRAN"

V nedeljo, ob 3. uri popoldne se vrši redna seja pevskega zbora "Jadran" v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Prijazno se vabi vse članstvo, da se udeleži polnoštevila.

Boj pri Cassinu na glavni italijanski fronti, ki se nahaja 50 milj južno, se nadaljuje z nezmanjšano ostroščjo. Po sedmih dnevih borbe se je mesto spreminjalo v kup razvalin, toda Nemci se trdovratno držijo svojih pozicij. Vendar pa vsa znamenja kažejo, da ne bodo mogli več dolgo vzdržati, in čim bo nacistički odpor v Cassinu zdrobljen, bo to prineslo uteho tudi zavezniški invazijski sili pod Rimom.

VOLOVSKE VPREGJE V HAMBURGU

Prebivalci mesta Hamburga so meseca decembra po hudem bombardiranju težko čakali na volovske vpregje, ki bi jim pomagale očistiti mesto, posebno razvalin in smeti. Tovornih avtomobilov primanjkuje in tako sicer mehanično usmerjeni Nemci zopet se morajo zanašati na vole.

Nekaj nepričakovane koristi — sicer dvomljive — pa imajo Nemci od tega. Med razvalinami je mnogo železa, ki bodo uporabili za vojno industrijo.

Za nove zgradbe ga ne smejo uporabiti, te delajo iz ilovice. Pri tem jim pomagajo državni arhitekti in posebni stavbeniki. Toda svoje hiše si smejo Nemci postavljati v svojih prostih urah.

V Poruhrju imajo Nemci spravljene svoje dragocenosti v zapuščenih rudnikih.

LEPOTIČNI PARLOR ZAPRT

Jean's Beauty Shoppe, 15706 Holmes Ave., bo zaprt od 14. do 24. februarja radi odsotnosti lastnice.

HIMEN

Jutri se bosta v St. Boniface cerkvi, 3545 W. 54 St., poročila Miss Helen Ann Bock, hčerka Mr. Mich. Bocka 1725 W. 69 St. in Second Class Petty Officer Andrew M. Artel Jr. sin poznane družine Mr. in Mrs. Andrew Artel št. 1184 E. 167 St. Ženin je prišel domov na 10-dnevni dopust iz Cherry Point, N. C. Voporočencema naše čestitke!

IZ BOLNIŠNICE

Mrs. Frances Mola se je vrnila iz bolnišnice ter se sedaj nahaja na svojem domu pod zdravniško oskrbo, na 905 Ansel Rd. Zahvaljuje se prijateljem za obiske, cvetlice in darila, ter se priporoča za obiske na domu.

Naši fantje-vojaki

Na osem-dnevni dopust je prišel včeraj k svoji ženi in staršem S. L. c John Ujeich, sin E. 72 St. John je že tretji od družine Ujeich, kateri služi v ameriški armadi. Želje prijateljev so, da bi se vsi zdravi vrnili po veseli zmagi.

Cpl. Geo. A. Jacks je prišel na deset-dnevni dopust, ter je nastanjen na 1021 E. 71 St. V nedeljo, 13. februarja gre pa nazaj v službo. Njegov naslov je Cpl. Geo. A. Jacks, 196 Cas. Supply Co., APO 185, Los Angeles, Calif. Pri vojaki se nahajajo tudi njegovi štirje bratje, Tom, Louis, Frank in Bill. Vsi so sinovi Mr. in Mrs. Frank in Mary Jacks, iz Bessemer, Pa.

Mrs. Frances Julylia, 832 E. 209 St., ima tri sinove v službi Strica Sama. Najstarejši Henry se nahaja na Irskem, in njegov naslov je: Pfc. Henry F. Sinkovic, Co. 1, 2nd Inf., 35009851, A.P.O. 5, c/o Postmaster New York, N. Y.

Drugi sin Al je na Havajih in njegov naslov je: Pfc. A. V. Sinkovic, 35268965, H Btry, 64th C. A. (A.A.), APO 958 c/o Postmaster San Francisco, Calif.

Najmlajši sin Edward se pa nahaja pri mornarici, in prijatelji mu lahko pišejo na sledeči naslov: Edward A. Sinkovic A/c, Co. 1715, U.S.N.T.S., Great Lakes, Ill.

Poznani bivši čevljar Joseph Grbec se je te dni oglašil s pisnom svojim prijateljem Mr. in Mrs. Peter Zupin, 1204 E. 60 St. Piše jima, da je prejel njih božično voščilo, ter da se mu prav dobro godi. Med drugim pravi: "Preje sem bil čevljar, sedaj pa skrbim, da nista lačna dva čestitka". Za božič je imel dopust za pet dni. Pravi, da je

Napovedano je veliko pomanjkanje tajerjev letos

WASHINGTON, 10. februarja. — Vladni direktor za produkcijo kavčuka Bradley Dewey je danes prerokoval, da bo letošnja produkcija tajerjev znašala 12,000,000 manj kot pa se je pričakovalo. Produkcija bi morala znašati najmanj 30,000,000 tajerjev, ako bi se hotelo zadostiti potrebam civilistov, je rekel Dewey.

Direktor Dewey je v tej zvezi pojasnil, da so zahteve za tajerje za vojaške svrhe večje kot se je domnevalo, in da se razpoložljive zaloge vsled tega mnogo hitreje krčijo kot se je upalo.

PRIPOROČA ISKANJE SLEDOV ZA AMELIJO EARHEART

WASHINGTON. — Kongresnik Heffernan je danes priporočal, da armada na Marshallskih otokih podvzame iskanje sledov za avijatičarko Amelijo Earheart, ki je leta 1937 tekom poleta okrog sveta v centralnem Pacifiku izginila brez vsakega sledu. Heffernan domneva, da so avijatičarko morda izstrelili iz zraka Japonci, ker je videla njihove nelegalne vojaške priprave na otokih.

DOBI \$5,000 ZA 25 MINUT V LEDENICI

COLUMBUS, O. — Prošlega decembra je Miss Elizabeth Simmons prišla k Ice & Fuel Co. po gos za božič ter je stopila v veliko ledenico, da dobi ptico. Ko pa je hotela ven, je pronašla, da so se vrata zapahnila za njo. Butala je 25 minut na vrata in tekala sem in tja, da ji udje niso zmrmzili, predno jo je neki uslužbenec osvobodil.

Miss Simmons je kompanijo tožila za \$36,000. Porota na okrajni sodnji ji je sedaj priznala \$5,000 odškodnine. Vino tamkaj zelo dobro, in da ima lepe ženske še vedno rad. Priporoča se znanec za kako pisemce. Njegov naslov je: Pfc. Joseph Grbec, 35314338, Battery 67, C. A. (AA) APO 464, c/o Postmaster New York, N. Y.

KRIMINALNA OBTOŽBA PROTI C. CHAPLINU

LOS ANGELES, 10. februarja. — Zvezna velika porota je danes tukaj naperila obtožbo proti filmskemu igralcu Charlie Chaplinu radi kršenja Mannove postave, ter da je 23-letno igralko Joan Berry, kateri je svoj čas pomagal k igralski karijeri, oropal njenih civilnih pravic.

Chaplin je specifično obtožen, da je 5. oktobra 1942 vzel Miss Berry iz Los Angelesa v New York z namenom, da ima z njo protipostavne spolne odnose.

Odvetnik znamenitega filmskega igralca, ki je 54 let star, je izjavil, da se bo Chaplin v ponedeljek predal zveznemu maršalu.

V NEDELJO V S. D. D.

Progresivne Slovenke, krožek št. 1, bodo v nedeljo, 13. februarja, ob 3:30 uri popoldne podale na odru Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd., izborni veseloigro "Roksi". V njej nastopijo: J. M. Steblaj, Mrs. Josie Milavec-Levstik, Miss Dorothy Paliska, Mrs. Ann Grill, Miss Edith Coff, Louis Kaferle, in Milan Medvešek.

Zanimivo je to, da so vse igralke tu rojene, in vsi igralci od tam. Igra bi morala videti vsaka mati, ker ji bo dalo marsikaj misliti ali je pravična ali krivična napram svojim otrokom. Može bodo pa dobili dober pouk kako ravnati s svojo ženo, da jim ne bo zrasla čez glavo.

Po igri se bo v spodnji dvorani serviralo okusno večerjo, nakar se ob 8. uri zvečer razvije v avditoriju ples s domačo zabavo. Igral bo Vadnalov orkester.

Živilsko zastrupljenje

V mestni bolnišnici je zbolelo 24 uslužbencev za posledicami zaužitja pokvarjene hrane. Domneva se, da so lahko zastrupljenje povzročile ribe, ki so bile servirane pri obedu, ampak je moralo biti med svežimi tudi nekaj pokvarjenih. Stanje nobene obolelih oseb ni nevarno. Med njimi je bila večina deklet, ki se učijo za bolničarke.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES (CENE NAROCNINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
(Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):
For One Year — (Za celo leto) \$5.50
For Half Year — (Za pol leta) 3.50
For 3 Months — (Za 3 mesece) 2.00

By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
(Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):
For One Year — (Za celo leto) \$7.50
For Half Year — (Za pol leta) 4.00
For 3 Months — (Za 3 mesece) 2.25

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
(Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):
For One Year — (Za celo leto) \$8.00
For Half Year — (Za pol leta) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

OD URALA DO TRIGLAVA...

II.

Resnični demokratje in resnična demokracija se nimajo od Rusije ničesar bati. Dokaz za to je predsednik Beneš, predstavnik edine države v centralni Evropi, ki je bila do dneva, ko so diplomatični bebi v Londonu in Parizu vrgli v Hitlerjevo žrelo, edina resnična demokracija v vsej centralni Evropi. Beneš ni komunist in ne veruje v nobeno diktaturo, bodisi da se izvaja v imenu proletarijata ali fašističnega firerja, pa navzlic temu dobro shaja z Moskvo, ker razume, da slednja od svojih sosedov ne bo pričakovala drugega kot da so res dobri in iskreni sosedje, ne pa kovači zarot proti njeni varnosti.

Načrti, ki jih ima Rusija, niso za angleško in ameriško vlado nobena tajnost, ne glede na to, kaj blebetajo neodgovorni oportunistični politiki in žurnalistični lakajji, ki jim je mržnja do vsega ruskega in slovanskega v krvi. "New York Times" je že dni priobčil dolgo poročilo svojega londonskega korespondenta, Jamesa B. Restona, ki piše, da je po razgovorih z odgovornimi faktorji od vlad Združenih narodov prišel do zaključka, "da v dotičnih krogih čedalje bolj raste občutek, da medtem ko je Rusija pri volji sodelovati z Zedinjenimi državami in Britanijo v drugih delih sveta, pa zahteva pravico, da na vzhodu upostavi sfero ruskega vpliva na črti, ki bo v splošnem tekla od Tista do Prage in od Prage do Stettina (na Baltiku), in da bo Rusija vztrajala, da vzhodno od te črte pridejo na krmilo prijateljske vlade, ki bodo tvorile neke nove vrste "sanitarni kordon" — to se pravi, blok držav, ki ne bodo štitele zapadno Evropo pred Rusijo, temveč bodo štitele Rusijo pred kakršnokoli koalicijo, ki bi se utegnila organizirati v zapadni Evropi.

"V splošnem prevladuje med tukajšnjimi opazovalci domneva," pravi omenjeni časnikar dalje, "da Stalin namerava svojo sfero vpliva rabiti za obrambe in ne za napad, in da bo delal za uresničenje vse-slovanskega programa, kakor Zedinjene države delajo za uresničenje vse-ameriškega programa, in da bo na enak način podpiral prijateljske vlade v ruski sferi vpliva, kakor mi podpiramo nam prijateljske vlade v Centralni Ameriki."

Ako Rusija zahteva za sebe sfero vpliva vzhodno od črte Trst-Praga, to pomeni, da Slovenci in ostali Južni Slovani, pridejo v območje te sfere. Kogar je volja, lahko to tolmači kot "sovjetizacijo" Jugoslavije, kar pa z ozirom na zgodovinski proces, ki ga vojna vihra z elementarno silo potiska naprej, ni nič drugega kot votla fraza in prazno strašilo.

Na svetu je vse relativno — ruski komunizem in sovjetski sistem je danes vse nekaj drugega kot je bil pred dvajsetimi, desetimi ali celo dvema leti. Kaj se bo iz njega razvilo čez deset ali dvajset let, je odvisno od brezštevilnih faktorjev, katerih ne more nihče s sigurnostjo predvidevati. V vsakem slučaju bodo Slovani v južno-vzhodni Evropi bolj varni, ako navežejo svojo usodo na mogočno Sovjetsko unijo, kakor pa da ostanejo še nadalje žoga zapadne Evrope, ki jih je skozi tisoč let samo topla in izkoriščala. Pod peto Germanov smo Južni Slovani skoro izkrmavali. V uri naše največje tragedije, ko je rabelj iz Berlina udaril s peklensko silo, da nas za vselej ugonobi in fizično iztrebi, prihaja žarek upanja od tam, odkoder so nekoč prišli naši pradedi — z vzhoda!

Latinska, oziroma romanska rasa je imela svoj dan v zgodovini. Vse od padca starega Rima pa do danes je germanstvo gospodovalo Evropi. Mar ne govorijo vsa znamenja, da sedaj slovanstvo stopa na pozornico kot vodilna sila zapadnega človeštva?

Naš slovenski poet Anton Askerc je zapisal: "Mi vstajamo in vas je strah!" In dostavil je: "Osveta naša bo prosveta..." Vsebinska slovanskega dneva bo pravična, slovanstvo ne bo vladalo z mečem, temveč z znanjem, omiko; ne bo prineslo barbarstva s tankim lakom civilizacije, temveč nudilo bo človeštvu kulturo, ki prihaja

IZ "PROGRESIVNEGA" KROGA

Misli na zadnjo svetovno vojno

Piše Frances Henikman

(Nadaljevanje)

Prehitela nas je noč in smo prenočili v neki baraki, kolikor jo je še ostalo. Drugi dan smo nadaljevali našo pot in prišli domov, ko je bila že tema. Hoditi smo morali po skrivnih potih, da nas ni nihče videl, kajti bilo je prepovedano, mislim, da radi bolezni. Od hoje in slabega obnavala, doma smo si naredili iz starih cunj copate, sem imela vse podplate v mehurjih. — Tiste cunje, katere sem prinesla, sem oprala in pred nami je bila zopet ena nova pot.

Odpravile smo se na Štajersko, kjer pa nam sreča ni bila mila. Peljale smo se do Celja, kjer smo se presedle na drug vlak ter se peljale osem postaj proti Savinjski Dolini. Tam smo hodile od kmata do kmata in pri enem sem dobila en mernik suhih hrušk. Nerača sem jih vzela, a mislila sem si: "boljše nekaj, kot nič!" — Ko smo se pripeljale nazaj v Celje in se hotele tam prestopiti na drugi vlak, so nas has že čakali vojaki, da bi nam pobrali, kar smo imele. Ko bi me videli, kako sem jo ubrala in tekla po tistih progah! Vojaki so se naredili, kot da nas ne vidijo, a naenkrat se prikaže železniški čuvaj in nas ozmerja, da je bilo joj! Hotel nas je vzeti seboj na postajo, toda ko sem ga prosila s povzdignjenimi rokami, naj nas spusti, se mu je omehčalo srce. Rekel je: "Naj bo, in da se več ne prikažete!" — Drugi dan smo prišli domov s tistimi hruškami. Pomislite napraviti tako dolgo pot za tiste hruške, ki niso bile zdaleka tako tečne, kot kuzle močnik. Kmalu je bilo treba spet na pot.

Sedaj smo odrinile v Zagorje ob Savi, a tu je bilo še bolj žalostno. Oh, ko bi me tam videli! Se, ko se danes zmislim, mi zalijejo solze oči. Prenočile smo kar pod enim kozolcem pri neki mlatinici, okrog katere je bilo žito. Tam bi si bile lahko kar same pomagale in bi gotovo ne bil greh. Zjutraj, ko so kmetje vstali, smo šle okoli njih in kmalu dobile nekaj pšenice. Misliha sem si pa, da bi bilo bolje dati kar tam v mlin in da plačamo z denarjem mesto da bi nam v mlinu obdržali takozvano mero, pa sem storila veliko napako. In res greva, tam je bil velik mlin ali malen, in vprašam, da bi nam mlinarica tisto zasula. Bila je takoj zadovoljna. Potem gre ven in zaklene vrata. Dolgo sva čakale in meni se je prišlo zdeti čudno, da je ni nazaj in rečem proti tovarišici: "Tako se mi zdi in notranji glas mi pravi, da je šla žena po orožnike." — Komaj to izrečem, jo že vidim, ko gre z orožnikom proti nama. — Zopet sem prosila, naj naju pusti in nama ne vzame žita, katerega sva tako težko dobile. Vpraša naju, odkod sva doma. Seveda sva imeli za tak slučaj že vse izmišljeno, kako bova govorile. Jaz sem rekla: "Marija Čuk." dveh do treh tednov. Za zadnjo Tega imena ne bom nikdar pozabila. In pravi: "Od kod do ma?" Rekla sem: "Iz Budanja!" Potem reče: "Jaz sem bil tam v službi. Mi je vse dobro znano."

iz srca. Vse to je povedal Askerc, in podobno so prerokovali drugi slovenski in slovanski pesniki in pisatelji. Samo prebujna pesniška fantazija in nič drugega? Ne prehitro! Iz pesnikov se norčevati je riskirana stvar. Zgodovina je že ponovno dokazala, da je njih pogled v bodočnost brezprimerno bistrejši kot pa pogled politikov in drugih "praktičnih ljudi."

Številna znamenja govorijo, da sedanji rod dočaka dan, ko bo pesem, ki poje o slovanskem svetu, ki bo segal "od Urala do Triglava," postala živa resnica.

In me vpraša za neko ime. "Kaj bo pa zdaj," sem mislila, "ko lažem?" Hitro rečem prav boječe, da sem nekoliko ven iz vasi. "Naj bo," reče, "res je tam sedaj slabo." Čeravno sva morali plačati kazen in bili ob žito, vendar sem bila vesela. Toda predno sva odšli sem se obrnila do mlinarice, rekoč: "Prav lepa hvala! In želim, da bi vam ne bilo treba prositi kruha po svetu, kar je jako grenko in težko!" Nič ni odgovorila, toda jaz se dandanes večkrat zmislim nanjo, kajti danes je tudi tam hudo in ako je tista žena lačna, se gotovo spominja, kaj je takrat naredila.

Tako, vidite, smo prenašali križe in težave od dneva do dneva. Minuli so meseci, minula leta. Med tem časom smo morali dati tudi živino za vojaštvo. Prišlo je na vsako občino, da mora dati toliko in toliko živine, za kar je moral skrbeti župan sam.

Prvič ženem eno mlado telico ker od krave smo imeli mleko in maslo. Peljati sem jo morala do Šent Vida pri Vipavi, kar je bilo od nas kake dve uri in pol hoda. Zapodila sem jo na tehtnico in jo nisem videla več. Prejela sem denar, cene so itak sami naredili. Hočeš, nočeš, moras! Drugič, zopet tako. Potem pa pravim: "Sedaj bom gnala pa sivo." Ta "sivka" je bila dalj časa pri hiši, nego jaz. Bila je dobra za mleko. Prav počasi prideva do kraja. Zopet — na tehtnico! Tisti častnik hodi okrog nje, tipa in tipa, kar naenkrat slišim: "Nein!" Vedela sem, kaj pomeni. Bal se je namreč, da bi si vojaki zobe polomili. — Potem, kadar nismo hoteli nič dati, sem kar sivo peljala in jo gotovo tudi nazaj prignala.

Nekega dne pride župan in pravi: "Ti, Tišler, daj mi tisto sivo. Ako moje peljem, mi jo gotovo vzamejo, tvoje pa ne bodo." Pa pravi oče: "No, pa naj gre!" In res grem v hlev in pravim: "Sivka zopet greva, zvečer prideva pa nazaj." Pa je bilo res tako!

Vzlic vsemu pa smo ohranili živo upanje v bodočnost, čeravno je bila ta bodočnost tako daleč. Tistih cunj iz fronte nismo mogli več rabiti za zamenjo. Kmetje so se naveličali dajati ker nas je bilo preveč, namreč na tisoče. Nismo se imeli na kaj več obrniti. Mislili smo: "Kaj bo sedaj?" A star pregovor pravi: "Človek obrača, Bog pa obrne." In tako se je tudi zgodilo: bilo je konec vojne! Potem smo imeli za nekaj časa vsega dovolj. Cesta je bila polna vojakov dan in noč in na vozovih so imeli vsega dosti in tako smo od njih kupili vse potrebne živice. Sploh so imeli vsega dosti. Mislim, da so Italijo dobro očistili. Živino so vojakom kar pobrali, jo odpeljali proč in pobili. Mesa smo imeli toliko, da smo ga tudi prašičem kuhali. To je trajalo od dveh do treh tednov. Za zadnjo avstrijsko kompanijo so primarširali Italijani z belo zastavo. Kako čudno se nam je to videlo, toda mislili smo si, saj bodo šli nazaj, a ni se zgodilo tako!

Gen. MacArthur s svojimi indijanskimi bojovníki



Gen. Douglas MacArthur, glavni poveljnik zavezniških čet v južnem Pacifiku, z reprezentanti ameriško-indijanskih skupin, ki se nahajajo v naši armadi. Od leve na desno so: Sgt. Virgil F. Howell, od Pawnee plemena, Pawnee, Okla.; Sgt. Alvin J. Vilcan, od Chitimacha plemena, Charenton, La.; general MacArthur; Sgt. Byron L. Tsignine, ki zastopa Navajo pleme, Defiance, Ariz.; in Sgt. Larry L. Dekin, ki predstavlja Navajo pleme, Copper Mine, Ariz.

Norčevali smo se iz njih denarja in ga sploh nismo marali, ko pa je prišel čas, da smo morali zamenjati naš denar smo bili uničeni, ker za naše krone smo dobili jako malo lir. — Za časa vojne smo imeli denar in ga nismo mogli porabiti, sedaj, ko bi lahko kaj kupili, ga pa imeli nismo.

Moj brat se je srečno vrnil iz vojske. Leta 1919 se je poročil in takrat se je meni odprla pot v svet. Takoj drugi dan po nje govi poroki sem se odpravila v Gorico, kjer sem imela poročno sestro. Ostala je brez sredstev, ker tudi njej je vojna vse pobrala. Jaz sem dobila službo v hotelu Dela Post. Prav dobro mi je bilo. Imela sem 30 lir na mesec, za moje čizme sem dala pa 40 lir, tako da nisem niti za en par čevljev zaslužila v enem mesecu. Vendar sem ostala tam sedem mesecev, potem mi je pa sestra od tukaj poslala potrebne papirje za v Ameriko. Težko sem šla iz Gorice, ker mesto se mi je zelo priljubilo. V Trstu sem čakala kaka dva meseca, a se mi je zdelo kot dve leti.

Tako sem za vedno zapustila moj rojstni kraj in mojo rojstno vas. Podkraj nad Vipavo, ki je obdana od velikega in bogatega gozda in se je bavila z lesno trgovino. Ljudje v tej okolici so jako veseli narave in neustrašni. Tam je tisti sioveči "Nanos," kjer imajo danes partizani glavne postojanke in skrišališča.

Le pomislite na to trpeče ljudstvo! Kako je nesrečno sedaj, ko so jim uničeni domovi in se nimajo nikamor obrniti za pomoč in streho. Niso se pozabili zadnje vojne in zadel jih je še hušnji udarec.

Oziroma se na to prekrasno Vipavsko dolino in njeno trpeče ljudstvo. Poteptana je bila v zadnji vojni in zopet sedaj in vendar bi ne bilo pomanjkanja, če bi ne bilo vojn in sebičnosti. Kako lepo se je izrazil naš gorški slavček, Simon Gregorčič:

Saj za vse je svet dovolj bogat
in srečni vsi bi bili,
ko kruh delil bi z bratom
brat
s prav srčnimi čutili.

Tako, sedaj sem vam opisala nekoliko mojih doživljajev in moja žalostna deklasična leta, toda nikar ne mislite, da v tistih časih nismo upali na boljše čase. Rekli smo: "Enkrat mora biti konec!"

In kaj je danes tam? Ne vemo in čakamo, kaj bo ostalo. Danes ni prizadeto ljudstvo le po naših krajih, ampak tvoja in moja vas, tvoja in moja domovina je porušena. Mogoče so naši starši, bratje, sestre in o-

troci brez strehe in lačni. Kaj ni to nekaj strašnega!

Torej kaj ne sestre "Progresivne Slovenke," me hočemo biti pripravljene! Saj je naša organizacija ustanovljena za pomoč v slučaju nesreče ene ali druge vrste. Bodimo močne, kakor še nikdar prej. Ne mislimo, da bodo samo v naši stari domovini rabili pomoč, ampak tudi naši ameriški fantje, sinovi in očete bodo potrebni ene ali druge vrste podpore. Nikar ne mislite, da bodo prinesli stotake, ko se vrnejo. Vedeli ne bodo ne kje, ne kako začeti. Mnogi bodo prišli domov duševno in telesno uničeni in tudi teh ne bomo pozabili.

Krožek št. 1 ve, kako in kaj napraviti v korist naše blagajne, da bomo v stanu tem več pomagati. Za enkrat imamo že načrt in če bomo pridne, se bo nadevše dobro obnesel v nedeljo 13. februarja, ko bodo nastopili izvršni igralci v igri "Roksi" na odru Slov. Del. Doma na Waterloo Rd. Cisti preostanek gre v dobre namene. Popoldne igra! Zvečer — pleš!

Vam vsem kličem: Na veselo svidenje!

Buy a Bond and Build a BATTLESHIP



Urednikova pošta

Ne pozabite nedelje, 13. feb.

Cleveland, Ohio. — Zelo nas veseli, da nas prav vsi šir posetniki obiščete na ta dan. Zagotavljamo vas, da ne bomo komur žal. Progresivne Slovenke pri krožku št. 1 so vedno pripravljene vam postreči, kaj pa smo uvidele, da naša kultura nekam hira, smo se zavzale, da vam priredimo vsaj eno dramsko predstavo v tej sezoni. Seveda s pomočjo drugih.

Takšne in enake prireditve daj nam polno dela. Pa nič za to me smo pripravljene na vse, samo vi nam pomagajte s tem, posetite našo predstavo.

Kakor že prej omenjeno tem listu, bo krožek št. 1. P. A. vprizoril v nedeljo igro "Roksi".

Vsebinska je dobra, in zabavna sicer ni. Mr. Steblaj obljublja, da jo bo on opisal, ker jo režira.

Igralci so zelo dobri, torej nam polno dela. Pa ne bi bila dobro igra na.

Po igri se bo tudi servisir večerje v spodnji dvorani. Po bo v avditoriju. To bo za nas stare, da se lahko malo pogovorimo z znanci.

Vstopnina je samo 50 centov. Torej, ne zamudite te prireditve in pridite v našo družbo v Slovenski delavski dom na Waterloo Rd. Začetek ob pol stiri popoldne.

Na svidenje!

Eva Čok

HAVE YOU BOUGHT YOUR EXTRA BONDS 4 WAR LOAN

Na tisoče Slovencev

se je poslužilo Asthma Netta zdravlila za nadohu in dobi olajšavo. To zdravilo dobi nas.

Mandel Drug

Lodi Mandel

PH. G. PH. C.
SLOVENSKI LEKARNAR
15702 Waterloo Rd.
Cleveland, Ohio
Lekarna odprta: Vsak dan od 9. do 6. popoldne do 10. zvečer.
Zaprta ves dan ob sredo.

— VABILO NA —

SRNJAKOVO VEČERJO

katero bomo imeli

v sredo, 16. februarja 1944

Večerjo se bo serviralo od 5. ure pop. naprej. Do bra večerja — vesela družba — fina godba za ples. Prijazno vabita

FRANK & MARY KRAMER.

KRAMER'S CAFE

747 EAST 185th ST.

INCOME TAX

Pri nas vam točno in zanesljivo izpolnimo pole dohodninski davek (Income Tax). Uradne ure so od 9. zjutraj do 9. zvečer. Do nas se lahko z vso zanesljivo ljivostjo obrnete in boste točno postreženi.

JOHN ROŽANC

IN DRUGI EKSPERTI

15601 Waterloo Road

v bivših prostorih slovenske banke



CIGANKA

POVEST IZ
DOMACIH
HRIBOV

Predstavniki:
Albin Hrovatin

(Nadaljevanje)

Bilo je šest tednov pozneje. Ravnjak in Pavla sta se peljala v Maribor in se tu na tistem poročila, potem pa sta romala na Brezje in si ogledala Bled in Bohinj. Vrnila sta se tisti teden pred Malo Gospojnico. Proti večeru sta prispela na Ravne. Tu je bilo že vse pripravljeno za skromno gostijo, na katero sta povabila vse posle, Jerco, Cenco in Urško. Tudi Pristovnici je Pavla pisala z Brezji; ta sama sicer ni prišla, poslala pa je deset steklenic najboljšega vina. Ravne so bile vse v cvetju. Okoli oken in vrat so se vili venci iz smrečja in rož.

Ko sta se mlada približala, so počili topiči, ki sta jih spodaj pod gumnom sprožila Florijan in Lipe. Pred durmi je čakala praznje oblečena družina. Sredi med njimi je stala Kristina z ogromnim šopom sončnic, dalij, georgin in aster. Šop je bil tak, da male Kristine kar nič ni bilo za njim. Držati ga je morala z obema rokama in si ni mogla obrisati solz, ki so ji zdrknile po obrazu, komaj ko je Pavlo zagledala. Požrla jih je in si odkasljala, ker je morala mlado pozdraviti.

"Bog vaju sprimi, ljubi gospodar in ljuba gospodinja, da bi bila zdrava, vesela in zadovoljna vsekar!"

Dalje ni mogla. Ko se je srečala s Pavlinimi očmi, jo je posilil tak jok, da se je jela vsa tresti. Ali Cenc se je že obrisal in zakrutil s svojim raskavim basom:

"Sonce sije, dežek gre..."

Vsi so se morali smejati, še Kristina, ki ji je res kapljal dež po licu. Ravnjak je stopil k nji in ji rekel prijazno:

"No, no, Kristina! Saj si lepo povedala."

Pavla ji je vzela rože in ji pošepetala na uho:

"Kristina, moja dobra, ljuba Kristina! Zdač ostaneva za zmerom skupaj — kajne?"

V hiši je bila miza praznično pogrnjena, prav kakor na žeganje. Ujec Miha je vse pripravil in tudi pijače ni pozabil. Vsega je bilo obilo in vse je bilo židane volje.

Pavla je bila že čisto kakor doma, natakala je gostom, zdaj temu zdaj onemu voščila besedo in skrbela, da so imeli vedno kaj na krožniku. Kar prehaliti je niso mogli, tako je bila prijazna. Ravnjak jo je ves srečen gledal in Jerca je bila zadovoljna.

Po večerji je naročil Ravnjak nove kozarce in je šel od enega do drugega ter natakaj zlahtno kapljico, ki jo je poslala Pristovnica, njegova sestra. Ko ga je mladi pastir debelo pogledal, je dejal:

"Na Ravnah jemo vsi iz ene skledce, gospodar in zadnji pastir — in tako ostane!"

Potem je dvignil kupico:

"Zdaj pa pijmo na zdravje mladi gospodinj, moji ljubi ženci! Bog jo živi!"

Treš je najprej s Pavlo in se ji zahvalil za vso ljubezen in zvestobo, nato Jerci, Cencu in Urški in vsej družini.

"Bog živi Pavlo!" je zaklical ujec Miha in kozarci so zapeli. Cenc pa je privlekel trobento in zapiskal kratko arijo in zapel:

"Bog nam živi gospodarja, ki nam daje vince brez denarja! Meni pa vseeno je, imam dnarcev al pa ne. Bog nam živi gospodinj'o."

Bog nam živi vse po hiši, ka in dobre volje, da je še nihče ker njim čast in slava sliši! ni videl take. Ravnjaku pa jo Jerca je bila nocoj tako krot- je le morala dati pod nos:

IZ URADA CARNIOLA TENT

št. 1288 The Maccabees

Sporočam članstvu gori imenovanega društva, da se vrši inštalacija ali ustoličenje društvenega odbora v **SOBOTO 12. t. m.** v dvorani št. 1 SND ob 8:30 zvečer

Po seji se vrši prav domača zabava s prigrizkom in okrepčilom, ki se bo serviralo prosto. Članstvo je prav vljudno vabljen, da se vdeleži te izvanredne prilike.

JOHN TAVCAR, taj.

Vabilo na

Vabilo na

Predstavo in ples

PROGRESIVNIH SLOVENK, krožek št. 1

V NEDELJO, 13. FEBRUARJA 1944

v avditoriju Slov. del. doma na Waterloo Rd.

"ROKSI"

VESELOIGRA V 3 DEJANJIH

OSEBE:

William Harrington	J. M. Steblaj
Gospa Harringtonova	Mrs. Josie Milavec-Levstšek
Grace	Mrs. Ann Grill
Roksi njuni hčeri	Miss Dorothy Paliska
Bill Caldwell	Louis Kaferle
Tony Anderson	Milan Medvesek
Mary Baxter	Miss Edith Coff

Pozorišče: Vsa tri dejanja se vrše v velikemu ameriškemu mestu
Čas: Sedanost Režiser: J. M. Steblaj
Po predstavi večerja, zabava in ples. Igra Vadna Orkester

ZASILNO VARČEVANJE S PLINOM

Sledeča brzojavka od Donald M. Nelsona, načelnika odbora za vojno produkcijo, se sama tolmači:

East Ohio Gas Co. 1495 East Sixth St.
Attn. J. French Robinson Cleve

V očigled resnega pomanjkanja naravnega plina se obračam na vašo družbo in vsako plinsko družbo v Appalachian okrožju, naj pošljejo osebno poslanico od mene vsakemu odjemalcu, trgovini in tovarni ter jih urgira, naj sodelujejo v tem zasilnem varčevanju uporabe plina v prihodnjih šestdesetih dneh. Po aprilu bo mnogo manj težko ugoditi vsem zahtevam in pred prihodnjo zimo pričakujemo skonečati novo veliko cev iz Texas, ki bo dovažala dodatne velike količine v to okrožje. Toda tekom prihodnjih dveh kritičnih mesecev je absolutno potrebno, da vsak odjemalec zmanjša uporabo plina, da ga bomo s tem lahko dali dovolj za vojne tovarne.

Donald M. Nelson, načelnik urada za vojno produkcijo.

MI MORAMO zato kuriti plin ekonomično, hranljivo, vedno in vi morate drastično zmanjšati vaše plinsko gretje, kadar vam mi povemo, da preti vojnim industrijam pomanjkanje kljub vsemu plinu, ki ga lahko dobimo in ki ga imamo v zalogi.

Nič več gorkote, nič več vroče vode, kakor jo morate absolutno imeti. Učite se in prakticirajte kuhati varčno. Naš postrežbeni urad vam bo rad dal nasvete.

THE EAST OHIO GAS CO.

Za delavce

Za delavce

MOŠKI IN ŽENSKÉ

VAŠA NARODNOST

NI NOBENA ZAPREKA PRI DELU V

Ohio Crankshaft

Vaši prijatelji in sosedje so tu uposleni pri dobro plačujočih delih

ZAKAJ NE BI PRIŠLI TUDI VI ŠE DANES

Zahteva se izkaz državljanstva

Ohio Crankshaft

3800 Harvard Ave.

IŠČE SE

MOŠKE

LIVARJE
SQUEEZERS
COREMAKERS
POURERS
TEŽAKE

Plača od komada in na uro

Taylor & Boggis Foundry

1261 Babbitt Rd., Euclid, O.

Išče se

žensko za čiščenje urada, po enkrat na teden. Pokličite po 6. uri zvečer, HE. 2383.

Starejši moški

dobi službo, da bi delal okrog gostilne, na deželi. Dober dom za pravo osebo. Pokličite po 6. uri zvečer: Wickliffe 146J5.

OSKRBNICE

Polni čas: 5.10 zv. do 1.40 zj. šest večerov na teden

DOWNTOWN:
750 Huron Rd. ali
700 Prospect Ave.
PLAČA \$31.20 NA TEDEN

Delni čas:
1588 Wayne Rd., Rocky River
Tri ure dnevno, 6 dni na teden
PLAČA \$9.90 NA TEDEN

Če ste sedaj zaposleni pri o brambnem delu, se ne priklasite

EMPLOYMENT OFFICE

ODPRT 8 zj. do 5. zv. dnevno razen ob nedeljah

Izkazilo državljanstva se zahteva

THE OHIO BELL TELEPHONE CO.

700 Prospect Ave. Soba 901

Mali oglasi

TAPETIRANJE

Ali imate v hiši kako pohištvo, da ne odgovarja vam v vaše zadovoljstvo — davenport ali stole, ki morajo biti prenovljeni?

Vse to vam jaz napravim v vaše zadovoljstvo po zmerni ceni. Pokličite

JOHN LUKANC, MU. 3729
698 E. 159 St.

Grotto Circus

3 Ring
FEB. 10TH THRU 26TH

FEATURING
CLYDE BEATTY
TICKETS AT ARENA
AND BOND'S

MATS. DAILY NO SUN. PERFORM. ANGES

The ARENA

V blag spomin

tretje obletnice smrti naše ljubljene nepozabne hčerke in sestrice



Slavke Lokar

katera nas je tako nesrečno in nenadno zapustila dne 12. februarja 1941

Dolga tri leta so že pretekla od kar odšla si Ti od nas. A v srehi naših tuga, žalost je vedno, kakor tisti čas.

Zalujoči
STARSI IN SESTRICA.

ŽENSKÉ

ZA ČIŠČENJE

Nočno delo

3. popoldne do 11. zvečer
Plača od ure in čas in pol za overtime
Morajo biti državljanke.

American Stove Co.
Aircraft Division
1825 E. 40 St.

Help Sponsor a Fighting DESTROYER!



Mali oglasi

GAY INN

J. Marn in J. Simić, lastnika
6933 ST. CLAIR AVE.
Fino pivo, vino in žganje, ter okusen prigrizek. — Za prijetno družbo obiščite nas.

Ženska

dobi službo za hišna opravila, od torka do petka, od 10 zp. do 2. pop. Pokličite HE. 1492 po 7. uri zvečer.

KLAVIRJI

Grands — Spinets — Student Pianos
Prenovljeni kot novi, po najnižjih cenah

TAUSSIG & DRAGIN

8230 CARNEGIE AVE.
Na odplačila — Odprto ob večerih do 9.

Dohodninski davek

WM. J. KENNICK in drugi odvetniki v njegovem uradu bodo izpolnili vaše dohodninske pole pravilno in po zvezinih zakonih ter pravilih, in na ta način vam lahko prihranijo mnogo denarja. Za točno, zanesljivo postrežbo, se obrnite na urad

6506 St. Clair Ave.

Uradne ure:
Od 9. zjutraj do 8. zvečer

Polna zaloga LINOLEJA

Inlaid burlap back.
Preproge 100 odstot. volnene, predvojni izdelek, vsakovrstne. Naša trgovina je odprta vsaki dan od 5. do 9. ure vsak večer; ob sredah imamo celi dan zaprto.

NORTHEAST SALES & SERVICE CO.

J. BOHINC
819 EAST 185th ST.

Avina zavarovalnina

za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability" za samo \$20.

Nova državna postava zahteva, da ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna pojasnila se obrnite na

MIHALJEVIČ BROS. CO.
6124 St. Clair Ave.

SOUND SYSTEM

INDOOR OR OUTDOOR

Posebni popust za društva

B. J. Radio Service

1363 E. 45 St. — HE. 3028

BRIVNICA ODPRTA

Mr. John Telisman
namazanja, da ima brivnico zopet odprto, katera je bila zaprta zaradi bolezni. Priporoča se vsem.

15509 Waterloo Rd.
poleg Abbey gledališča

CE POTREBUJETE

novo streho ali pa če je treba vašo streho popraviti, se obrnite do nas. Izvršimo velika in majhna dela na trgovskih poslopih in domovih. Brezplačni proračun.

Universal Roofing Service

1106 St. Clair Ave.
CH. 8376-8377
Ob večerih: ME. 4767

Hiša naprodaj

na 663 E. 96 St. Hiša za eno družino, 3 spalnice, velika družabna soba, "fireplace," avtomatični grelec za vodo, forneza na plin in premog. Zimska okna in vrata. Prodaja se tudi pohištvo, ker gre lastnik iz mesta.

Stanovanje v najem

Odda se lepo, moderno stanovanje s 5 sobami. Vse udobnosti. Spodaj. Pokličite IVanhoe 2485.

Income Tax posluga

Točna in zanesljiva postrežba. Prinesite seboj W-2 in 1125 forme. Morda boste deležni povračila. Zglasite se kmalu.

A. Potokar & Associates
774 E. 185th St.
poleg kegljišča
Veliko prostora za parkanje

COMRADES WAR BOND DANCE SUCCESS; \$5,000 GOAL PASSED ON WAY TO \$10,000 MARK

J. F. Fifolt

On Saturday Feb. 5th, Comrade Lodge passed the \$5,000.00 War Bond goal in sales by \$1,000.00, reaching the \$6,000.00 mark. The following purchasers in addition to those previously published made this possible:

Mr. and Mrs. F. Sebenik	\$650.00
Mr. and Mrs. P. Azman	300.00
Pauline Spik	100.00
Frances Spik	100.00
Mr. and Mrs. A. Spik	100.00
Mr. and Mrs. J. Fulton	25.00
Bertha Erste	500.00
Mr. and Mrs. L. Erste	500.00
Lodi Mandel	25.00
Frank Sodnikar	25.00
Mr. and Mrs. A. Prime	50.00
John Susnik	25.00
Mr. and Mrs. Joe Zalokar	500.00
Mr. and Mrs. John Zaveri	200.00
Mary Krizmanic	25.00
Antonietta Skok	50.00
Mr. and Mrs. A. Skok	300.00
Frances Presern	25.00
Mr. and Mrs. Frank Ross	25.00
Anne Erste	25.00
Mrs. Ann Petkovsek	25.00
Mr. and Mrs. Louis Shuber	350.00
Mrs. Anna Azman	25.00
Mrs. Anna Erste	25.00
John Tavear	25.00
Dr. and Mrs. M. Beljan	100.00
Frank Pohar	50.00
Mary A. Zakrajsek	25.00
Marilyn R. Zalokar	50.00

Thru the courtesy of Jimmy Slapnik Jr., florist, located at 6620 St. Clair Ave. clever and beautiful carnation boutonnieres, tied with red, white and blue ribbons were presented to bond purchasers of \$50.00 or more, at the dance. They were also given to service men in attendance. Johnny Zalokar's band met with the approval of the large crowd in attendance. Playing of the Star Spangled Banner, service songs dedicated to the service men and woman present, lended a military atmosphere.

2nd War Bond Dance—Feb. 12
In order to enable the Comrade lodge to climb to the \$10,000.00 mark, second of the War Bond Dances will be sponsored Saturday, Feb. 12th, with music being furnished by Pete Snick and his orchestra.

Much as he would like to be present these trying days, Mayor Frank J. Lausche, cannot find the time to be present in person, however congratulatory.

BUKOVNIK'S

Photographic Studio
732 EAST 185th ST.
KENmore 1166

atory message will be read at the dance.

Members and friends are urged to attend. If you are still able to buy additional Bonds, you can do so that night. If you have reached your limit, come anyway.

Featured Attraction

Carole Rose Smole, one of Comrades' juvenile members and her accordion, will be one of the featured numbers during the intermission. She is slated to appear unless she gets the measles or something, so much of which is flying around the neighborhood these days.

Wedding Bells

Mr. and Mrs. Anton Jereb, 6904 Peck Avenue, announce the marriage of their daughter Margaret to Sgt. Anthony Pavli, son of Mr. and Mrs. Anton Pavli, 6514 Edna Avenue, which will take place, Tuesday, Feb. 15th, 10 a. m., at St. Vitus Church. Friends are invited to attend the ceremony.

Bock—Artel

Mr. Michael Bock, 1725 W. 69th Street, announces the marriage of his youngest daughter, Helen Ann to 2/c Petty Officer (U. S. N.) Andrew M. Artel Jr., the only son of Mr. and Mrs. Andrew Artel Sr., 1184 E. 167 Street, on Saturday, February 12 at 9:30 a. m. in St. Boniface Catholic Church, 3545 West 54th Street.

2/c P. O. Artel has arrived from Cherry Point, N. C. on a ten-day leave.

To the young couple we extend our very best wishes!

BIRTH

Announcing the birth of a baby boy, are Mr. and Mrs. Anton Kermanner Jr., 19601 Naumann Ave. Mother and son are doing nicely at Polyclinic Hospital.

JOHNNY PECON'S ORCHESTRA

For Engagements for all Occasions
Call
JOHNNY HOKAVAR
IVanhee 6970

ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue
HENDERSON 5311-5312



Army & Navy News

Today Frank Debelak, son of Mr. and Mrs. Anton Debelak, 893 E. 75th St., left for the Army. Frank was a carrier for the Enako for a number of years.

Home on a ten day furlough, is Corporal Stanley Ivancic, son of Mr. and Mrs. Frank Ivancic, 1241 E. 61st St. He will return to his training base at Accomac, Virginia, on Feb. 14th.

On leave from Great Lakes, Illinois, is Anton Albin Vadal, son of Mrs. Antonia Vadal, 1022 E. 70th St. Friends may visit him until Feb. 17th, on which day he will leave for his training station.

After a short leave, S 1/c Ray Christy, son of Mr. and Mrs. Christy, 15717 Holmes Avenue, has returned to his training base at Bainbridge, Mr., where he is at Signal School. S 1/c Christy has been in the service since June 29th.

Corporal Frank Azman, son of Mr. and Mrs. Frank Azman, 6501 St. Clair Avenue, has arrived home on a ten day furlough from Eaglewood, California, where he will return on Feb. 14th.

Mr. John Troha, 14509 Thames Avenue, has a son who has been in the service for four years, and has been in the Pacific for the last two years. Mr. Troha, has purchased \$6,000 dollars in War Bonds and has distributed them among his three children.

On furlough this past week, was Pfc. Edward W. Blatnik, son of Mr. and Mrs. Anton Blatnik, 19611 Mohican Avenue. Pfc. Blatnik returned to Fort Knox,

ENGLISH SECTION

FOR VICTORY—Buy U. S. War Bonds & Stamps

FEBRUARY 11, 1944

Intercultural Library

An unusual program of music of the Jews of many lands will be presented by the Jewish Committee at the Intercultural Library, of the Cleveland Public Library System, East 55th St. and St. Clair Avenue on Sunday afternoon, February 13 at 4:00 p. m.

Included in the program will be singing of Sacred and Secular songs by Mr. Saul Meisels, cantor of the Temple-on-the-Heights. Dr. Jerome Gross, violinist will play music by composers arranged especially for the violin. A dramatized presentation of ceremonial songs in the home will be given in tableau form by the Junior Hadassah Singers. The dancing of the Hora will be included.

This program is one of a series being planned and presented by nationality or ethnic groups to promote a better understanding and appreciation of neighbor Clevelanders. Admission is free of charge and everyone is invited to attend.

SLOVENE YOUTH KILLED IN ACTION

Mr. and Mrs. Joseph Strukel, 14500 Sylvia Avenue, were notified by the War Dep't last week, that their son Joseph Wm. Strukel, S 1/c, was killed in action. S 1/c Strukel, was 21 years of age, and a graduate of Collinwood High School. He was engaged to Miss Marie Ule. Details of his death, have not as yet been revealed.

IN FLORIDA

On January 27th, Mrs. Angela Krasevec, left for Miami, Florida, on account of ill health. Kentucky, on Feb. 9th.

Home on a seven-day furlough was Frank Spenko, son of Mr. and Mrs. Spenko, Waterloo Rd. He visited his wife at 1103 E. 171 St.

Comrades Receive Congratulations From Mayor Lausche

The following message of congratulations was received by the secretary of the Comrades, Joe Fifolt:

"To the Members of the Comrade Lodge:

"It is with pleasure that I extend to you congratulations upon the War Bond Dance that you are holding on Saturday, Feb. 12th. It pleased me very much to learn that the members of the Comrade Lodge are engaged in a concentrated effort to do their full share in making the 4th War Loan Drive a success. There is no question but that this great objective will be achieved if we all do our best.

"Your quota has been set at \$10,000.00. It is my understanding that as of Feb. 5th thru the enthusiastic effort of the members of your lodge, you had already sold \$6,200 worth of bonds. Congratulations to you! "I deeply regret that it will be impossible for me to be with you at your War Bond Dance on Saturday.

"Wishing you great success in your splendid campaign, I remain,

Very sincerely yours,
Signed: Frank L. Lausche,
Mayor of Cleveland."

HOME

Home from Emergency Clinic Hospital is Mr. Frank Misic, 19301 Muskoka Avenue, where friends may visit him.

Friends may now visit Mrs. Christine Pirnat, at her home, 1288 E. 167 St., where she has returned from Mt. Sinai hospital, after undergoing an operation.

THE BATTLE FOR THE BALKANS

A ROUND TABLE

Louis Adamic—Louis Dolivet—Josef Hanc—Sava N. Kosanovich—Bogdan Raditsa—Gaetano Salvemini—Victor Sharenkoff—Rustem Vambéry—Basil Vlavianos
J. Alvarez Del Vayo

(Continuation)

Salvemini—Since the cordon sanitaire has come to the fore I should like to put in a word about it. We all agree that the idea of a cordon sanitaire directed against Russia has to be dismissed. But what is the alternative? Has Europe west of Russia got to remain unorganized, so that not only the British Foreign Office but also the diplomats of Soviet Russia may play the old game of the balance of power among conflicting countries? The only alternative to the cordon sanitaire is the unity of Continental Europe west of Russia. I don't know whether Stalin would agree on that point or whether he agrees with Churchill in opposing the unification of Europe.

Dolivet—Will you define what you mean by the "unification of Europe"?

Salvemini—An agreement arrived at among the democracies of all countries of Europe west of Russia, starting with France, Germany and Italy, to the effect that they have to settle their own problems by conciliation and arbitration. This agreement should not be aimed against Britain or against Russia, or against anyone else. The European countries would merely cease fighting each other and would no longer be exploited by either Britain or Russia or by anyone else. Unified Europe should be, with Russia and the British Commonwealth of Nations, a partner in a world system of collective security.

Rustem Vambéry—Churchill doesn't seem to be against the unification of Europe. He has suggested regional federations as a first step toward unification.

Salvemini—No objection against regional federations if the second step is taken without delay. Regional federations must serve as a first step toward and not as a stumbling block against immediate unification. Taking the first step now, while postponing the second to an indefinite future, is discarding that second step which is even more needed than the first. If the governments of Great Britain and Soviet Russia were again to play the balance-of-power game in Europe among regional federations the latter would be of little use. One regional federation would fight against the other. Nay, local federations would soon disintegrate. Europe would again sink into international anarchy.

Vambéry—If you agree with Salvemini that we must oppose something positive to the idea that there should be a cordon sanitaire (and incidentally I heartily agree with him) the question is: What should we offer in its place and how do we offer it? May I take some of your time, having been a professor all my life, to try to discuss the historical background of the term "Balkanization."

I fully agree with my dear friend, Kosanovich, in opposing use of the term as an abusive word. The misuse is nothing new. Western nations have always treated Eastern Europeans "de haut en bas"—an attitude only partially excused by ignorance. Shakespeare, in "The Merry Wives of Windsor," says, "O base Hungarian wight!" It

was no Hungarian he addressed, but "Hungarian" in its now-obsolete sense meant beggarly and thievish. In the same sense "Balkan" signified corruption; it signified lack of civilization and culture—despite the fact that some of the Balkan countries have really produced magnificent contributions to literature, science and art. I don't know who was responsible for the corruption of these words but reactionaries used them to discredit the Balkans. The Balkans' neighbors leveled charges of eternal squabbles, brawls, an aggressive spirit, etc. at the Balkan nations—with no more justification than American isolationists have for the similar accusations they level at European nations in general. (To be continued.)

BIRTH

Mr. and Mrs. Otto Simonic, 15808 Corsica Avenue, announce the birth of a baby girl, their first child. Mother's maiden name is Frances Krivec, formerly of Groveswood Ave. The young father left for the army Thursday, Feb. 10th.

HOME

Mr. Anton Turk, 4835 Green Rd., Warr. Hgts., O., is now recuperating at his home, where friends may visit him.

Home from the hospital, after a recent operation, is Mrs. Mary Cepek, 6205 St. Clair Avenue, where friends may visit her.

CONVALESCENTS

Last Friday, Feb. 4th, Mr. John Jezdere, 927 E. 139 St., underwent an operation at Cleveland Clinic. Visitors as yet are not permitted.

Comrades WAR BOND DANCE

TOMORROW NITE
FEBRUARY 12th

Slovene Nat'l Home,
St. Clair Ave.

Pete Sernick and his
Orchestra
Admission 50c
Start 8:30 p. m.
Refreshments



Buy Your Bond and
Stamps Tomorrow at
Cashier's Window

Beros Studio
6116 ST. CLAIR AVE.
—Tel.: EN. 0670—
OPEN SUNDAYS
11-4



I HEAR A LOT OF FOLKS
AT HOME CLAIM THEY CAN'T
AFFORD TO BUY AN
EXTRA WAR BOND!

WHAT WOULD a wounded soldier think of you if he could hear you say: "I can't afford to buy an extra War Bond?"

He might remind you that he couldn't "afford" to go to war! But he went, and now he's making more sacrifices... for you. No wonder he expects you to do something that will help him!

Especially when all you're asked to do is to buy an extra \$100 War Bond this month. So check over your budget... see if you can't swing at least an extra \$100... or \$200... or \$300... or even \$500 for extra War Bonds. You'll find that you can... and it's no sacrifice, either, for War Bonds are the best investment in the world today!

Let's All BACK THE ATTACK!



FOR WAR PRISONERS—Corner of the Prisoner-of-War food packaging center in Chicago. Here on a conveyor system, by mass production methods, thousands of parcels are packed each week for war prisoners. Three other centers also are operated by the Red Cross.

VALENTINE DANCE
Held by the **JESTER CLUB**

SATURDAY, FEBRUARY 12, 1944
at Slovene Workmen's Home, 15335 Waterloo Rd.

MUSIC BY **JOHNNY PECON'S ORCHESTRA**
Dancing from 10 p. m. until 2 a. m. — Adm. 65c